



Digital Projector Quick Start Guide

EH620

Guide de démarrage rapide du projecteur numérique

Digitaler Projektor Kurzanleitung

Guida rapida del proiettore digitale

Guía de inicio rápido del proyector digital

Guia de iniciação rápida ao Projetor Digital

Digital projektor snabbstartsguide

Краткое руководство по работе с цифровым проектором

Snelgids voor Digitale projector

Skrócona instrukcja obsługi projektora cyfrowego

Dijital Projektör Hızlı Başlangıç Kılavuzu

Průvodce rychlým používáním digitálního projektoru

คู่มือเริ่มต้นใช้งานดีจิทัลโปรเจคเตอร์อย่างย่อ

數位投影機快速使用指南

数字投影机快速使用指南

デジタルプロジェクタ クイック スタート ガイド

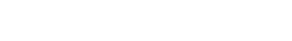
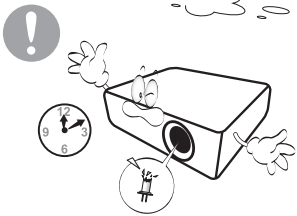
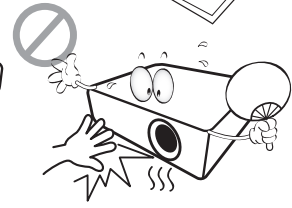
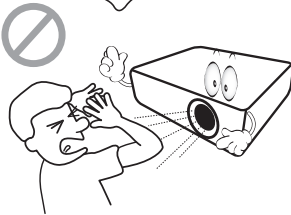
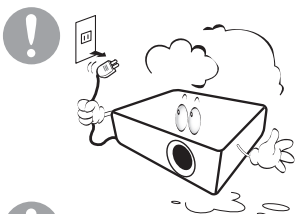
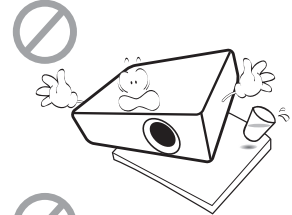
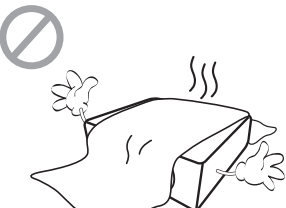
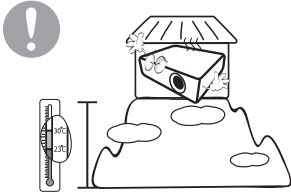
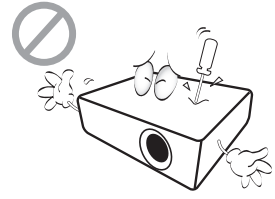
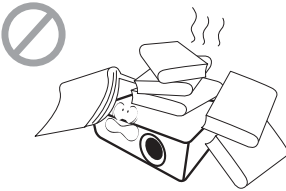
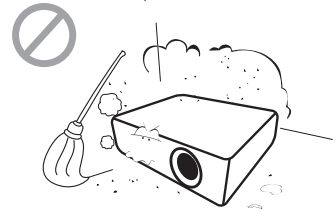
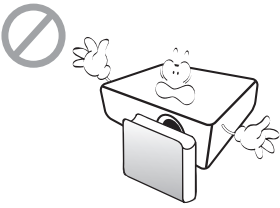
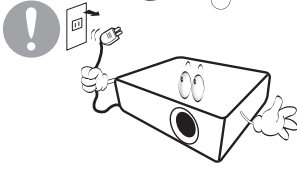
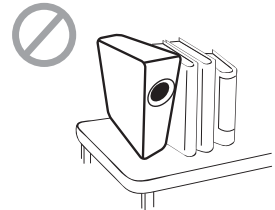
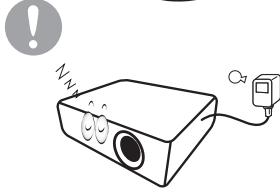
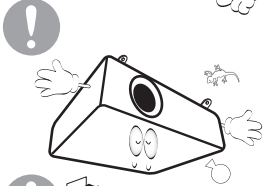
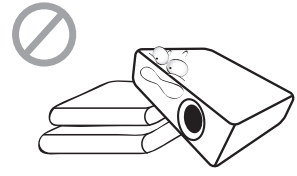
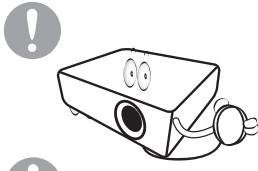
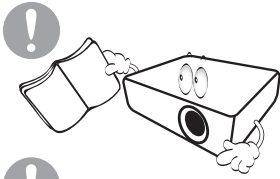
디지털 프로젝터 빠른 시작 안내서

دليل البدء السريع لجهاز عرض رقمي

Digitaalisen projektorin pikakäynnistysopas

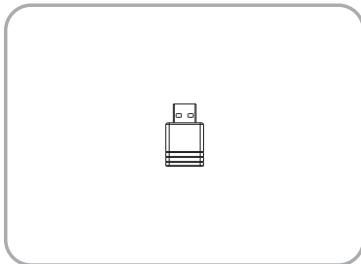
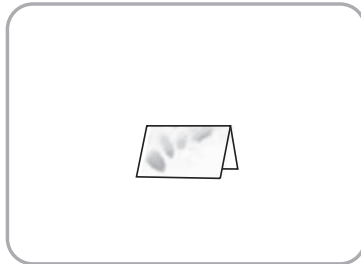
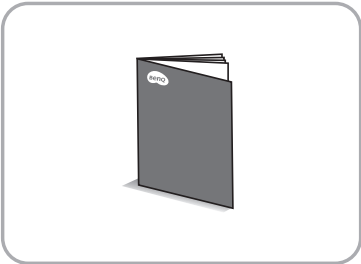
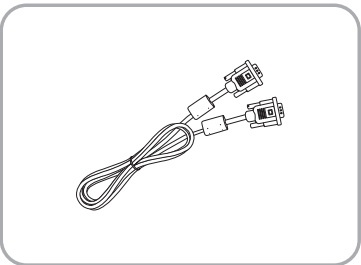
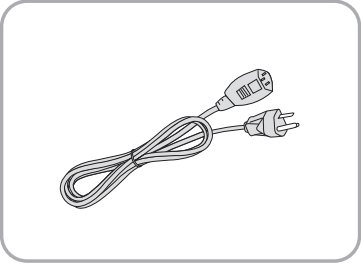
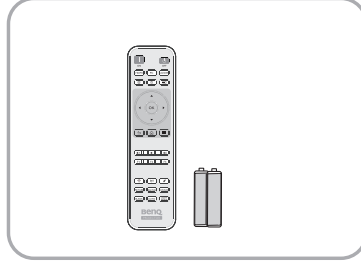
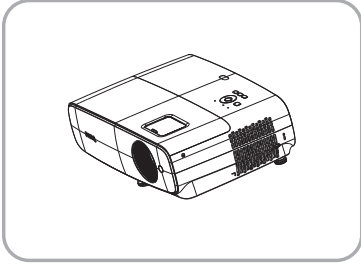
Hurtig start-guide til digital projektor

Digital projektor – hurtigstartguide

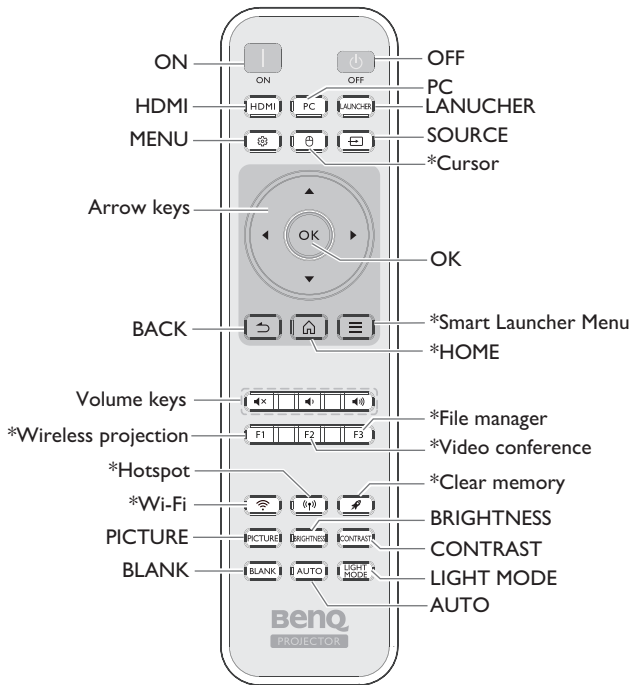


Product information

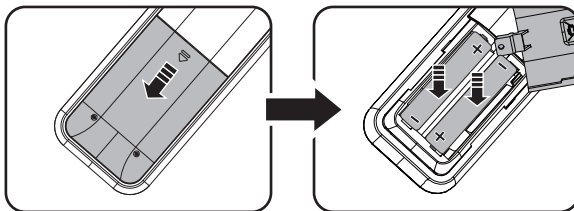
Shipping contents



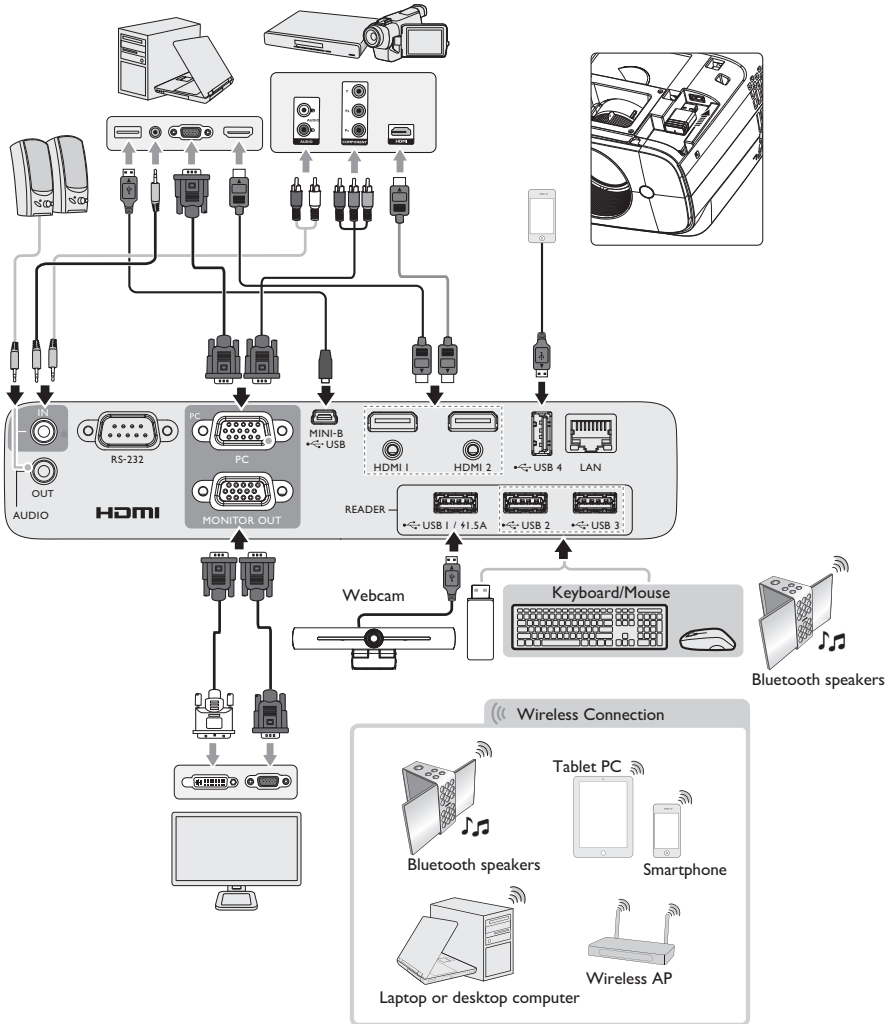
Remote control



• Keys with "*" means that they are workable only when the input source is BenQ Launcher.

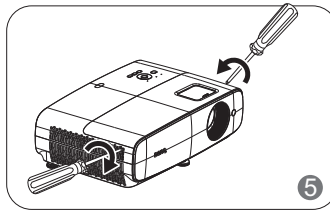
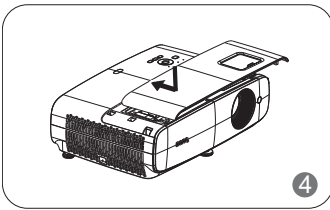
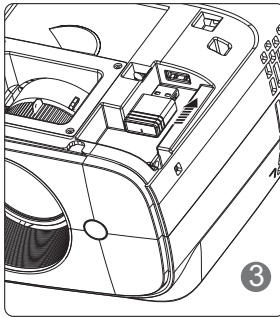
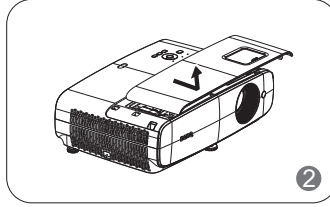
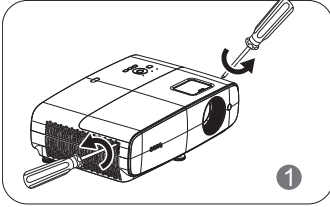


Control terminals

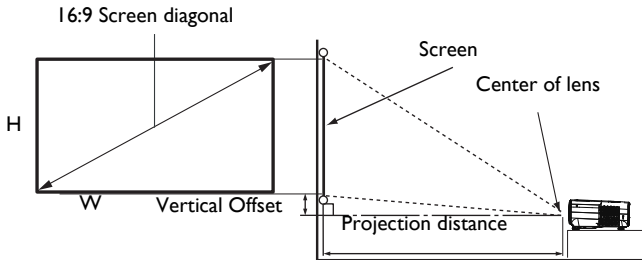


Installation

Installing the USB Wi-Fi dongle



Projection dimensions



- The screen aspect ratio is 16:9 and the projected picture is in a 16:9 aspect ratio

Screen size				Distance from screen (mm)		
Diagonal		H (mm)	W (mm)	Min length	Average	Max length
Inch	mm			(max. zoom)		(min. zoom)
30	762	374	664	750	863	976
40	1016	498	886	1001	1151	1302
50	1270	623	1107	1251	1439	1627
60	1524	747	1328	1501	1727	1953
70	1778	872	1550	1751	2015	2278
80	2032	996	1771	2001	2302	2603
90	2286	1121	1992	2251	2590	2929
100	2540	1245	2214	2502	2878	3254
110	2794	1370	2435	2752	3166	3580
120	3048	1494	2657	3002	3454	3905
130	3302	1619	2878	3252	3741	4231
140	3556	1743	3099	3502	4029	4556
150	3810	1868	3321	3752	4317	4881
160	4064	1992	3542	4003	4605	5207
170	4318	2117	3763	4253	4893	5532
180	4572	2241	3985	4503	5180	5858
190	4826	2366	4206	4753	5468	6183
200	5080	2491	4428	5003	5756	6509
210	5334	2615	4649	5253	6044	6834
220	5588	2740	4870	5504	6331	7159
230	5842	2864	5092	5754	6619	7485

240	6096	2989	5313	6004	6907	7810
250	6350	3113	5535	6254	7195	8136
260	6604	3238	5756	6504	7483	8461
270	6858	3362	5977	6754	7770	8787
280	7112	3487	6199	7004	8058	9112
290	7366	3611	6420	7255	8346	9437
300	7620	3736	6641	7505	8634	9763

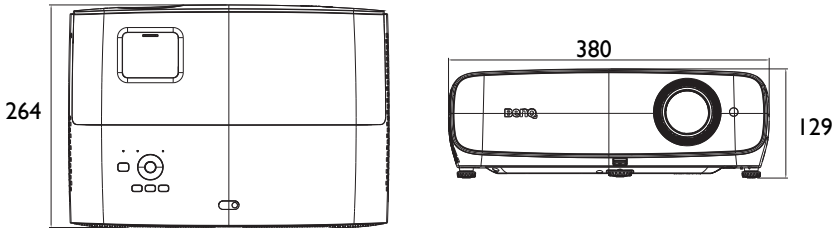


- **All measurements are approximate and may vary from the actual sizes.**
- **BenQ recommends that if you intend to permanently install the projector, you should physically test the projection size and distance using the actual projector in situ before you permanently install it, so as to make allowance for this projector's optical characteristics. This will help you determine the exact mounting position so that it best suits your installation location.**
- **To optimize your projection quality, we suggest doing the projection by following the values in the non-gray cells.**
- **The values in the gray cells are for reference only.**

Dimensions

Projector dimensions

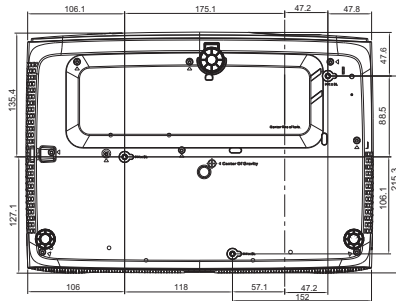
380 mm (W) x 129 mm (H) x 264 mm (D)



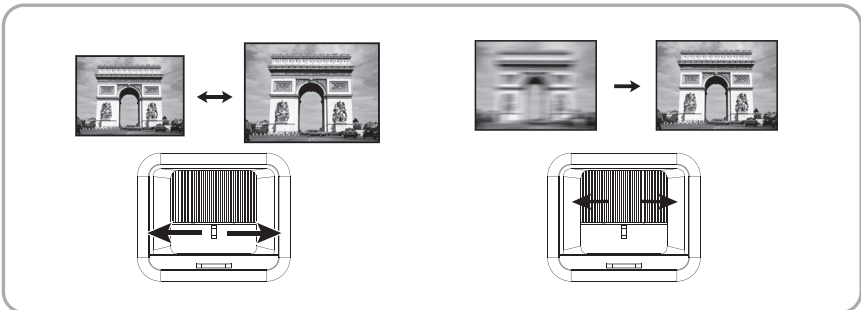
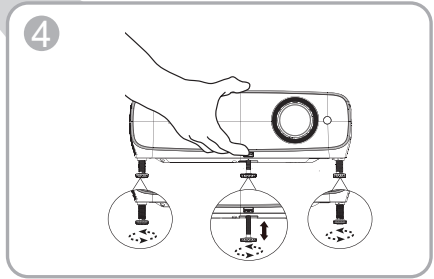
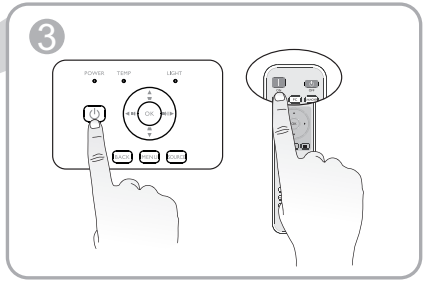
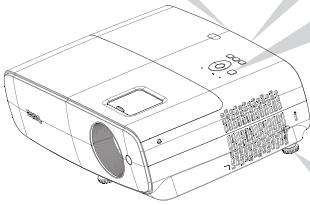
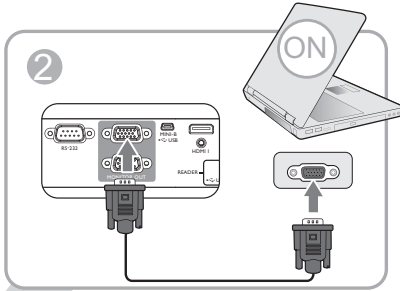
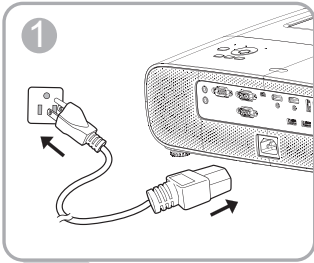
Unit: mm

Ceiling/Wall mount installation diagram

Ceiling/Wall mount screw: M4
(Max L = 25 mm; Min L = 20 mm)

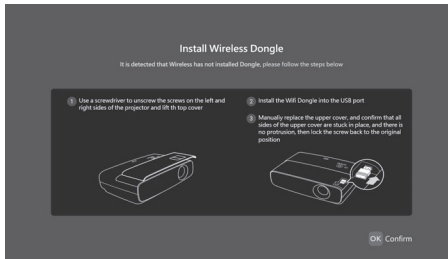


Unit: mm

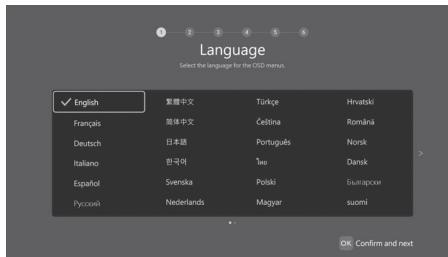


Setup Wizard

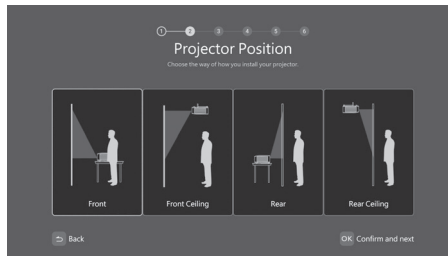
Step 1: Install Wi-Fi dongle



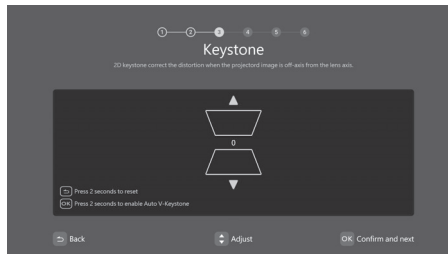
Step 2: Select Language



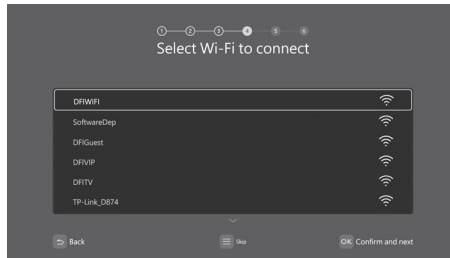
Step 3: Select Projector Position



Step 4: Adjust Keystone



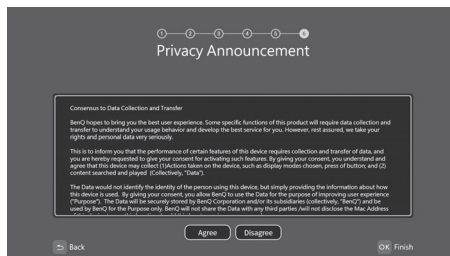
Step 5: Select Wi-Fi to connect



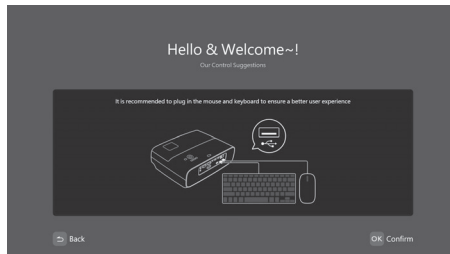
Step 6: Select Time Zone



Step 7: Read Privacy Announcement



Step 8: Plug mouse and keyboard for better user experiences



You may use source list on launcher home page and remote control button to switch source.

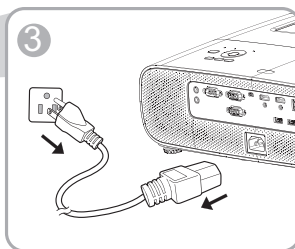
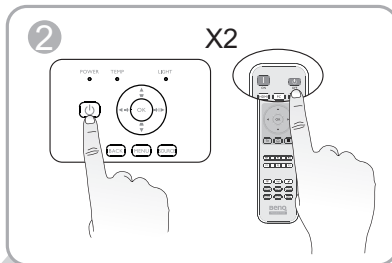
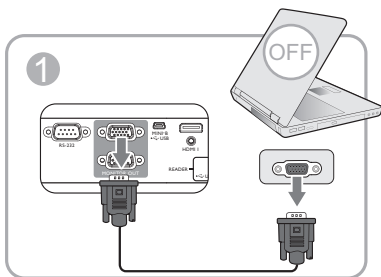
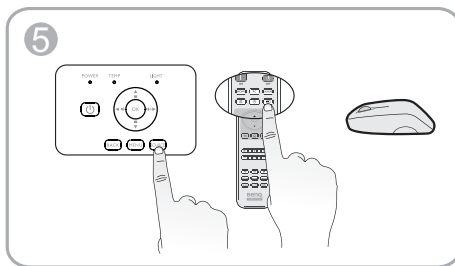


Table of contents

English	14
Français	15
Deutsch	16
Italiano.....	17
Español	18
Português.....	19
Svenska.....	20
Русский	21
Nederlands.....	22
Polski	23
Türkçe	24
Čeština.....	25
ไทย	26
繁體中文.....	27
简体中文.....	28
日本語	29
한국어	30
يـسـبـرـع	31
Suomi	32
Norsk.....	33
Dansk.....	34

 All specifications are subject to change without notice.

Optical

Resolution

1920 x 1080 1080p

Display system

1-CHIP DMD

Lens

$F = 1.84 \sim 2$, $f = 12 \sim 15.6$ mm

Clear focus range

1.2m ~ 5.1m @ Wide,

1.3m ~ 4.9m @ Tele

Light source

240W \pm 3% @ Normal Mode

Zoom ratio

1.3x \pm 2%

Electrical

Power supply

AC100–240V, 3.40 A, 50/60 Hz (Automatic)

Power consumption

Max.: 350 W; Standby: 0.5W Max. at 100 ~ 240VAC

Mechanical

Weight

4.2 Kg \pm 200 g (9.3 lbs \pm 0.44 lbs)

Output terminals

RGB output

D-Sub 15-pin (female) x 1

Speaker

5 watt x 2

Audio signal output

PC audio jack x 1

Control

USB

Type-A: 1A x 3 (USB Reader)

Type-A: 1.5A x 1 (Power supply)

Mini-B x 1, Type-A (USB Wi-Fi dongle) x 1

RS-232 serial control

9 pin x 1

IR receiver x 2

LAN control

Wired (RJ45)

Input terminals

Computer input

RGB input

D-Sub 15-pin (female) x 1

Video signal input

SD/HDTV signal input

Analog - Component

(through RGB input)

Digital - HDMI x 2

Audio signal input

PC audio jack x 1

Environmental Requirements

Operating temperature

0°C–40°C at sea level

Operating relative humidity

10%–90% (without condensation)

Operating altitude

0–1499 m at 0°C–35°C

1500–3000 m at 0°C–30°C (with

High Altitude Mode on)

Storage temperature

-20°C–60°C at sea level

Storage humidity

10%–90% RH (without condensation)

Storage altitude

30°C@ 0–12,200m above sea level


Transporting

Original packing or equivalent is recommended

Repairing

Please visit below website and choose your country to find your service contact window.

<http://www.benq.com/welcome>

 Toutes les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.

Caractéristiques optiques

Résolution

1920 x 1080 1080p

Système d'affichage

1-CHIP DMD

Objectif

F=1,84 ~ 2, f= 12 ~ 15,6 mm

Plage de mise au point claire

1,2 m ~ 5,1 m @ Large,
1,3 m ~ 4,9 m @ Télé

Source lumière

240 W±3% @ mode Normal

Zoom

1,3x±2%

Caractéristiques électriques

Alimentation

100 à 240 V CA, 3,40 A, 50/60 Hz (Automatique)

Consommation

Max: 350 W; Veille: 0,5 W Max à 100 à 240 V CA

Caractéristiques mécaniques

Poids

4,2 Kg ± 200 g (9,3 lb ± 0,44 lb)

Terminaux de sortie

Sortie RGB

D-Sub 15 broches (femelle) x 1

Haut-parleur

5 watts x 2

Sortie signal audio

Prise audio PC x 1

Contrôle

USB

Type-A: 1A x 3 (Lecteur USB)

Type-A: 1,5A x1 (Alimentation électrique)

USB mini-B x 1, Type-A (Dongle Wi-Fi USB) x 1

Contrôle série RS-232

9 broches x 1

Récepteur IR x 2

Contrôle LAN

Câble (RJ45)

Terminaux de sortie

Entrée ordinateur

Entrée RGB

D-Sub 15 broches (femelle) x 1

Entrée signal vidéo

Entrée de signal SD/HDTV

Analogique - Composantes

(via entrée RGB)

Numérique-HDMI x 2

Entrée signal audio

Prise audio PC x 1

Caractéristiques environnementales

Température de fonctionnement

0°C–40°C au niveau de la mer

Humidité relative en fonctionnement

10%-90% (sans condensation)

Altitude de fonctionnement

De 0 à 1499 m à 0°C à 35°C

De 1500 à 3000 m à 0°C à 30°C (avec mode Haute altitude activé)

Température de stockage

-20°C–60°C au niveau de la mer

Humidité de stockage

10%-90% HR (sans condensation)

Altitude de stockage

30°C à 0~12200 m au-dessus du niveau de la mer

Transport

L'emballage original ou équivalent est recommandé

Réparation

Veuillez consulter le site Web ci-dessous et choisir votre pays pour trouver la fenêtre Contact de service.
<http://www.benq.com/welcome>

 Änderungen aller technischen Daten sind vorbehalten.

Optische Daten

Auflösung
1920 x 1080 1080p

Anzeigesystem
1-Chip-DMD

Objektiv
F = 1,84 – 2; f = 12 – 15,6 mm

Klarer Fokusbereich
1,2 – 5,1 m bei Breitbild,
1,3 – 4,9 m bei Tele

Lichtquellen
240W±3% bei Normaler Modus

Zoomverhältnis
1,3-fach±2%

Elektrische Daten

Stromversorgung
100 – 240 V Wechselspannung, 3,40 A, 50/60 Hz
(automatisch)

Energieverbrauch
Maximal: 350 W; Bereitschaft: 0,5 W Maximal bei
100 – 240 V Wechselspannung

Mechanische Daten

Gewicht
4,2 kg ± 200 g

Ausgänge

RGB-Ausgang
D-Sub, 15-polig (weiblich) x 1

Lautsprecher
2 x 5 Watt

Audiosignalausgang
PC-Audioanschluss x 1

Steuerung

USB
Type-A: 1A x3 (USBleser)
Type-A: 1,5A x1 (Stromversorgung)
Mini-B x 1, Type-A (USB-WLAN-Dongle) x1

Serielle RS-232-Steuerung
9-polig x 1

Infrarotempfänger x 2

LAN-Steuerung
Verkabelt (RJ45)

Eingänge

Computereingang
RGB-Eingang
D-Sub, 15-polig (weiblich) x 1

Videosignaleingang
SD/HDTV-Signaleingang
Analog - Component
(über RGB-Eingang)
Digital - HDMI x 2

Audioeingang
PC-Audioanschluss x 1

Umgebungsbedingungen

Betriebstemperatur
0 – 40°C auf Meeresspiegel

Luftfeuchtigkeit bei Betrieb
10 – 90 % (nicht kondensierend)

Betriebshöhe
0 – 1499 m bei 0 – 35°C
1500 – 3000 m bei 0°C–30°C (mit
aktivem Höhenmodus)

Lagerungstemperatur
-20 – 60°C auf Meeresspiegel

Lagerungsfeuchtigkeit
10 – 90 % relative Luftfeuchte (nicht kondensierend)

Lagerungshöhe
30 °C bei 0 bis 12.200 m über Meeresspiegel

Transport
Originalverpackung oder gleichwertige Verpackung
wird empfohlen

Reparatur
Bitte besuchen Sie die nachstehende Webseite und
wählen Sie Ihr Land. Dadurch erscheint Ihr
Servicekontaktfenster. <http://www.benq.com/welcome>

 Tutte le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

Ottica

Risoluzione

1920 x 1080 1080p

Sistema di visualizzazione

1-CHIP DMD

Obiettivo

F = 1,84 - 2, f = 12 - 15,6 mm

Distanza di messa a fuoco nitida

1,2 m ~ 5,1 m @ Wide,

1,3 m ~ 4,9 m @ Tele

Sorgente luminosa

240W±3% @ Modalità normale

Portata dello zoom

1,3x ±2%

Elettricità

Alimentazione

100-240 V CA, 3,40 A, 50/60 Hz (Automatico)

Consumo energetico

Massimo: 350 W; Standby: 0,5 W Massimo a 100-240 V CA

Meccanica

Peso

4,2 Kg ± 200 g (9,3 lb ± 0,44 lb)

Terminali d'uscita

Uscita RGB

D-Sub 15-pin (femmina) x 1

Altoparlante

5 Watt x 2

Uscita segnale audio

Connettore audio PC x 1

Controllo

USB

Tipo A: 1A x 3 (Lettore USB)

Tipo A: 1,5A x 1 (Alimentazione)

Mini-B x 1, Tipo A: (Dongle USB Wi-Fi) x 1

Controllo seriale RS-232

9 pin x 1

Ricevitore IR x 2

Controllo LAN

Cablato (RJ45)

Terminali d'ingresso

Ingresso computer

Ingresso RGB

D-Sub 15-pin (femmina) x 1

Segnale ingresso video

Ingresso segnale SD/HDTV

Analogico - Component

(tramite input RGB)

Digitale - HDMI x 2

Ingresso segnale audio

Connettore audio PC x 1

Requisiti ambientali

Temperatura operativa

0°C-40°C a livello del mare

Umidità relativa operativa

10%-90% (senza condensa)

Altitudine operativa

0-1499 m a 0°C-35°C

1500-3000 m a 0°C-30°C (con

Modalità altitudine elevata attiva)

Temperatura di stoccaggio

-20°C-60°C a livello del mare

Umidità di conservazione

10%-90% di umidità relativa (senza condensa)

Altitudine di conservazione

30°C@ 0-12.200 m sul livello del mare


Trasporto

Si consiglia la confezione originale o equivalente.

Riparazione

Visitare il sito web di seguito e selezionare il Paese per trovare la finestra di contatto assistenza.

<http://www.benq.com/welcome>

 Todas las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Ópticas

Resolución
1920 x 1080 1080p

Sistema óptico
1-CHIP DMD

Lente
F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 mm

Intervalo de enfoque claro
1,2 m ~ 5,1 m con gran angular,
1,3 m ~ 4,9 m con teleobjetivo

Fuente de luz
240W±3% @ Modo Normal

Relación de zoom
1,3x ±2%

Eléctricas

Fuente de alimentación
100–240 VCA, 3,40 A, 50/60 Hz (automático)

Consumo de energía
Máx.: 350 W; Espera: 0,5 W Máx. a 100–240 VCA

Mecánicas

Peso
4,2 kg ± 200 g (9,3 lb ± 0,44 lb)

Terminales de salida

Salida RGB
D-Sub de 15 clavijas (hembra) x 1

Altavoz
5 vatios x 2

Salida de señal de audio
Conector de audio de PC x 1

Control

USB
Tipo-A: 1A x 3 (Lector USB)
Tipo-A: 1,5A x 1 (Fuente de alimentación)
Mini-B x 1, Tipo-A (Llave para USB Wifi) x 1

Control de serie RS-232
9 clavijas x 1

Receptor de infrarrojos x 2

Control LAN
Con cable (RJ45)

Terminales de entrada

Entrada de ordenador
Entrada RGB
D-Sub de 15 clavijas (hembra) x 1

Entrada de señal de vídeo
Entrada de señal de TV de definición estándar/alta definición
Analogico - Componente
(a través de entrada RGB)
Digital - HDMI x 2

Entrada de señal de audio
Conector de audio de PC x 1

Requisitos medioambientales

Temperatura de funcionamiento
0 °C–40 °C a nivel del mar

Humedad relativa de funcionamiento
10 %-90 % (sin condensación)

Altitud de funcionamiento
0-1499 m a 0 °C-35 °C
1500–3000 m a 0 °C–30 °C (con
Modo Gran altitud activado)


Temperatura de almacenamiento
-20 °C–60 °C a nivel del mar

Humedad de almacenamiento
HR de entre el 10 % y el 90 % (sin condensación)

Altitud de almacenamiento
30 °C a 0–12 200 m por encima del nivel del mar

Transporte
Se recomienda el embalaje original o equivalente.

Reparación
Visite el siguiente sitio web y seleccione el país para encontrar su contacto de servicio técnico.
<http://www.benq.com/welcome>

 Todas as especificações estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

Ópticas

Resolução

1920 x 1080 1080p

Sistema de visualização

1-CHIP DMD

Lente

$F = 1,84 \sim 2, f = 12 \sim 15,6$ mm

Intervalo de focagem da lente

1,2 m ~ 5,1 m em Wide,
1,3 m ~ 4,9 m em Tele

Fonte de luz

240W \pm 3% @ Modo Normal

Taxa de zoom

1,3x \pm 2%

Eléctricas

Fonte de alimentação

AC100–240V, 3,40 A, 50/60 Hz (Automático)

Consumo de energia

Máx: 350 W; Modo de Espera: 0,5 W Máx a
AC100–240V

Mecânicas

Peso

4,2 Kg \pm 200 g

Terminais de saída

Saída RGB

D-Sub de 15 pinos (fêmea) x 1

Altifalante

5 watts x 2

Saída do sinal de áudio

Tomada de áudio de PC x 1

Controlo

USB

Tipo A: 1A x 3 (USB Leitor)

Tipo A: 1,5A x 1 (Fornecimento de energia)

Mini-B x 1, Tipo A (Adaptador para USB WiFi) x 1

Controlo de série RS-232

9 pinos x 1

Receptor IR x 2

Controlo de LAN

Com fios (RJ45)

Terminais de entrada

Entrada de computador

Entrada RGB

D-Sub de 15 pinos (fêmea) x 1

Entrada do sinal de vídeo

Entrada de sinal de TV SD/HD

Analógico - Componente

(através de entrada RGB)

Digital - HDMI x 2

Entrada de sinal de áudio

Tomada de áudio de PC x 1

Requisitos ambientais

Temperatura em funcionamento

0°C–40°C ao nível do mar

Humidade relativa em funcionamento

10%-90% (sem condensação)

Altitude em funcionamento

0-1499 m a 0°C–35°C

1 500–3 000 m a 0°C–30°C (com

Modo Grande Altitude activado)

Temperatura de armazenamento

-20°C–60°C ao nível do mar

Humidade em armazenamento

10%–90% HR (sem condensação)

Altitude de armazenamento

30°C a 0~12 200 m acima do nível do mar

Transporte

Recomenda-se a utilização da embalagem original ou equivalente.

Reparação

Visite o website indicado abaixo e escolha o seu país para encontrar as informações de contacto de assistência técnica. <http://www.benq.com/welcome>

Alla specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande.

Optik

Upplösning

1920 x 1080 utan 1080p

Visningssystem

1-CHIP DMD

Lins

$F = 1,84 \sim 2$, $f = 12 \sim 15,6$ mm

Tydligt fokusområde

1.2m ~ 5.1m @ brett,

1.3m ~ 4.9m @ tele,

Ljuskälla

240W \pm 3% vid Normalläge

Zoomförhållande

1.3x \pm 2%

EI

Strömförsörjning

AC100–240V, 3,40 A, 50/60 Hz (automatiskt)

Strömförbrukning

Max: 350 W; Standby: 0.5 W Max vid AC100–240V

Mekanik

Vikt

4,2 kg \pm 200 g (9.3 lbs \pm 0.44 lbs)

Utgångsterminaler

RGB-utgång

D-Sub 15 stift (hona) x 1

Högtalare

5 Watt x 2

Ljudutgång

PC ljudkontakt x 1

Kontroll

USB

Typ A: 1A x 3 (USB-läsare)

Typ A: 1.5A x 1 (Strömförsörjning)

Mini-B x 1, Typ A (USB Wi-Fi dongel) x 1

RS-232-seriekontroll

9 pin x 1

IR-mottagare x 2

LAN-kontroll

Fast (RJ45)

Ingångsterminaler

Datoringång

RGB-ingång

D-Sub 15 stift (hona) x 1

Videosignalingång

SD/HDTV-signalingång

Analog - Komponent

(via RGB-ingång)

Digital - HDMI x 2

Ljudingång

PC-ljudkontakt x 1

Miljökrav

Driftstemperatur

0°C–40°C vid havsytan

Relativ luftfuktighet vid drift

10-90% (utan kondensation)

Driftshöjd

0–1,499 m vid 0°C–35°C

1 500–3 000 m vid 0°C–30°C (med

Höghöjdsåtgärder)

Förvaringstemperatur

-20°C–60°C vid havsytan

Fuktighet vid förvaring

10-90% RH (utan kondensation)

Förvaringshöjd

30°C@ 0–12 200 m över havsytan

Transport

Originalförpackning eller motsvarande rekommenderas.

Reparation

Besök webbplatsen nedan och välj ditt land för att hitta ditt servicekontaktfönster.

<http://www.benq.com/welcome>

 Все характеристики могут изменяться без предварительного уведомления.

Оптические характеристики

Разрешение
1920 x 1080 без 1080p

Проекционная система
Однокристальное цифровое микрозеркальное устройство (DMD)

Объектив
F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 мм

Диапазон фокусного расстояния, при котором получается четкое изображение
1,2–5,1 м при удалении,
1,3–4,9 м при приближении

Источника света
240 Вт ±3% при Режим Обычный

Коэффициент масштабирования
1,3x ±2%

Электрические характеристики

Питание
100–240 В, 3,40 А, 50/60 Гц перем.тока
(автомат)

Энергопотребление
Макс.: 350 Вт; режим ожидания: 0,5 Вт Макс.
при 100–240 В

Механические характеристики

Вес
4,2 кг ± 200 г (9,3 фунта ± 0,44 фунта)

Выходные разъемы

Выход RGB
D-Sub (15-контактов, гнездо) – 1 шт.

Динамик
5 Ватт – 2 шт.

Вывод аудиосигнала
Аудиоразъем ПК – 1 шт.
SPDIF для оптики — 1 шт.

Управление

USB
Тип-A: 1А x 3 (Устройство чтения USB)
Тип-A 1,5А x 1 (Источник питания)
Мини-B — 1 шт., Тип-A (ключ USB Wi-Fi) x 1

Управление через последовательный порт RS-232
9 контактов – 1 шт.

ИК-приемник – 2 шт.

Управление по локальной сети
Проводной (RJ45)

Входные разъемы

Вход компьютера
Вход RGB
D-Sub (15-контактов, гнездо) – 1 шт.

Вход видеосигнала
Вход сигнала SD/HDTV
Аналоговый - Компонентный
(через вход RGB)
Цифровой - HDMI – 2 шт.

Вход аудиосигналов
Аудиоразъем ПК – 1 шт.

Требования к окружающей среде

Рабочая температура
0°C–40°C на уровне моря

Отн. влажность при эксплуатации
от 10 до 90% (без конденсации)

Высота над уровнем моря при эксплуатации
от 0 до 1499 м при температуре от 0 до 35 °C;
от 1500 до 3000 м при температуре от 0 до 30 °C
(при включении режима большой высоты)

Температура хранения
-20°C–60°C на уровне моря

Относительная влажность при хранении
10–90 % отн. влажн. (без конденсации)

Высота над уровнем моря при хранении
30°C при 0–12 200 м над уровнем моря

Транспортировка
Рекомендуется использовать оригинальную или аналогичную упаковку.

Ремонт
Чтобы найти окно связи с сервисным центром,
зайдите на приведенный ниже веб-сайт и
выберите свою страну.
<http://www.benq.com/welcome>

Alle specificaties kunnen zonder voorafgaand bericht worden gewijzigd.

Optische specificaties

Resolutie
1920 x 1080 1080p

Weergavesysteem
1-CHIP DMD

Lens
F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 mm

Scherpstelbereik
1,2 m ~ 5,1 m bij groothoek,
1,3 m ~ 4,9 m bij tele

Lichtbron
240W±3% @ Normale modus

Zoomfactor
1.3x ±2%

Elektrische specificaties

Stroomtoevoer
AC100–240V, 3,40 A, 50/60 Hz (Automatisch)

Stroomverbruik
Max: 350 W; Stand-by: 0,5 W max op AC100–
240V,

Mechanische specificaties

Gewicht
4,2 Kg ± 200 g (9,3 lbs ± 0,44 lbs)

Uitgangen

RGB-uitgang
D-Sub 15-pins (vrouwelijk) x 1

Luidspreker
5 watt x 2

Audiosignaaluitgang
Pc-audio-aansluiting x 1

Besturing

USB
Type-A: 1A x 3 (USB lezer)
Type-A: 1,5A x 1 (Voeding)
Mini-B x 1, Type-A (USB Wi-Fi dongle) x 1

Seriële besturing via RS-232
9-pins x 1

IR-ontvanger x 2

LAN-bediening
Bekabeld (RJ45)

Ingangen

Computeringang
RGB-ingang
D-Sub 15-pins (vrouwelijk) x 1

Videosignaalingang
SD/HDTV-signaalingang
Analoge - Component
(via RGB-ingang)
Digitaal - HDMI x 2

Audiosignaalingang
Pc-audio-aansluiting x 1

Omgevingsvereisten

Bedrijfstemperatuur
0°C–40°C op zeeniveau

Relatieve vochtigheid in bedrijf
10%–90% (zonder condensatie)

Bedrijfshoogte
0–1.499 m bij 0°C–35°C
1500–3000 m op 0°C–30°C (met
Hoogtemodus ingeschakeld)


Opslagtemperatuur
-20°C–60°C op zeeniveau

Vochtigheid opslag
10%–90% RH (zonder condensatie)

Hoogte opslag
30°C bij 0–12.200 m boven zeeniveau

Vervoeren
Originele verpakking of gelijksoortig wordt aanbevolen

Bezig met repareren.
Ga naar de volgende website en kies uw land om het
venster voor onderhoudscontacten te openen.
<http://www.benq.com/welcome>

 Wszystkie dane techniczne mogą zostać zmienione bez wcześniejszego powiadomienia.

Parametry optyczne

Rozdzielczość
1920 x 1080 1080p

Układ wyświetlania
1-CHIP DMD

Obiektyw
F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 mm

Zakres wyraźnej ostrości
1,2 m ~ 5,1 m @ obiektyw szerokokątny,
1,3 m ~ 4,9 m @ teleobiektyw

Źródła światła
240W±3% @ Tryb normalny

Współczynnik powiększenia
1.3x ±2%

Parametry elektryczne

Zasilanie
Prąd zmienny 100 - 240V, 3,40 A, 50/60 Hz
(Automatycznie)

Zużycie energii
Maks.: 350 W; Tryb gotowości: 0,5 W maks. w
Prąd zmienny 100 - 240V

Parametry mechaniczne

Waga
4,2 kg ± 200 g (9,3 lbs ± 0,44 lbs)

Złącza wyjścia

Wyjście RGB
15-pinowe D-Sub (żeńskie) x 1

Głośnik
5 Wat x 2

Wyjście sygnału audio
Gniazdo audio PC x 1

Sterowanie

USB
Typ A: 1A x 3 (USB Czytnik)
Typ A: 1.5A x 1 (Zasilanie)
Mini-B USB x 1, Typ A (Klucz USB Wi-Fi) x 1

Port szeregowy RS-232
9 pinowe x 1

Odbiornik podczerwieni x 2

Sterowanie przez sieć LAN
Przewodowe (RJ45)

Złącza wejścia

Wejście komputerowe
Wejście RGB
15-pinowe D-Sub (żeńskie) x 1

Wejście sygnału wideo
Wejście sygnału SD/HDTV
Analogowy - Component
(przez wejście RGB)
Cyfrowe - HDMI x 2

Wejście sygnału audio
Gniazdo audio PC x 1

Wymagania środowiskowe

Temperatura robocza
0°C – 40°C na poziomie morza

Robocza wilgotność względna
10% – 90% (bez kondensacji)

Wysokość pracy n.p.m.
0-1499 m przy temperaturze 0°C-35°C
1500 – 3000 m przy 0°C – 30°C (z
włączonym Trybem dużej wysokości)

Temperatura przechowywania
-20°C – 60°C na poziomie morza

Wilgotność w miejscu przechowywania
10% – 90% wilgotności względnej (bez kondensacji)

Wysokość miejsca przechowywania
30°C@ 0~12 200 m powyżej poziomu morza

Transport
Zalecane jest oryginalne opakowanie lub równoważne

Naprawy
Odwiedz wskazaną poniżej stronę internetową i
wybierz swój kraj, aby znaleźć okno kontaktu z
serwisem. <http://www.benq.com/welcome>

 Tüm teknik özellikler, bilgi verilmeden değiştirilebilir.

Optik

Çözünürlük

1920 x 1080 1080p

Görüntü sistemi

1-CHIP DMD

Mercek

F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 mm

Net odak aralığı

1.2m ~ 5.1m @ Geniş,
1.3m ~ 4.9m @ Tele

Işık kaynağı

240W±3% @ Normal Mod

Yakınlaştırma oranı

1.3x ±2%

Elektrik

Güç kaynağı

AC 100–240 V, 3,40 A, 50/60 Hz (Otomatik)

Güç tüketimi

Maks: 350 W; Beklemede: 0.5 W Maks de AC
100–240 V

Mekanik

Ağırlık

4.2 Kg ± 200 g (9.3 lbs ± 0.44 lbs)

Çıkış terminalleri

RGB çıkışı

1 tane D-Sub 15 pimli (dışı)

Hoparlör

2 tane 5 watt

Ses sinyali çıkışı

1 tane bilgisayar ses girişi

Denetim

USB

Tip-A: 1A x 3 (USB okuyucu)

Tip-A: 1.5A x 1 (Güç kaynağı)

Mini-B x 1, Tip-A (USB Wi-Fi Donanım Kilidi) x 1

RS-232 seri kumanda

1 tane 9 pim

IR alıcısı x 2

LAN denetimi

Kablolu (RJ45)

Giriş terminalleri

Bilgisayar girişi

RGB girişi

1 tane D-Sub 15 pimli (dışı)

Video sinyali girişi

SD/HD TV sinyali girişi

Analog - Bileşen

(RGB girişi ile)

Dijital - 2 tane HDMI

Ses sinyali girişi

Bilgisayar sesi jakı x 1

Çevresel Gereklilikler

İşletim sıcaklığı

Deniz seviyesinde 0°C–40°C

Çalışma bağıl nemi

%10–%90 (yoğuşmasız)

Çalışma rakımı

0°C–35°C'de 0–1.499 m

1500–3000 m at 0°C–30°C (

Yüksek Yer Modu açık)

Depolama sıcaklığı

Deniz seviyesinde -20°C–60°C

Depolama nem

%10–%90 RH (yoğuşmasız)

Depolama rakımı

Deniz seviyesinin üstünde 30°C@ 0–12,200m

Nakliye


Orijinal ambalaj veya eş değeri önerilir.

Onarım

Lütfen aşağıdaki web sitesini ziyaret edip, servis

iletişimi bilgilerini bulmak için ülkenizi seçin.

<http://www.benq.com/welcome>

 Veškeré technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Optické parametry

Rozlišení

1920 x 1080 1080p

Systém zobrazování

Jednočipový DMD

Objektiv

F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 mm

Rozsah ostření

1,2 m ~ 5,1 m při Široké,
1,3 m ~ 4,9 m při Teleobjektiv

Světelného zdroje

240W±3% @ Režim normální

Poměr zvětšení

1,3x ±2%

Elektrické parametry

Napájení

100 – 240 V stř., 3,40 A, 50/60 Hz (automaticky)

Příkon

Max.: 350 W; Pohotovost: 0,5 W max. při 100 – 240 V stř.

Mechanické parametry

Hmotnost

4,2 kg ± 200 g (9,3 lbs ± 0,44 lbs)

Výstupní terminály

RGB výstup

D-Sub 15 kolíků (zásuvka) x 1

Reproduktor

5 wattů x 2

Výstup zvukového signálu

Konektor zvuku PC x 1

Ovládání

USB

Typ A: 1A x 3 (USB čtečka)

Typ A: 1,5A x 1 (Napájení)

Mini-B x 1, Typ A (USB Wi-Fi dongle) x 1

Konektor RS-232 (sériové dálkové ovládání)

9 hrotů x 1

Infračervený přijímač x 2

LAN ovládání

Drátové (RJ45)

Vstupní terminály

Vstup signálu z počítače

Vstup RGB

D-Sub 15 kolíků (zásuvka) x 1

Vstup video signálu

Vstup signálu SD/HDTV

Analogový - komponentní
(přes vstup RGB)

Digitální - HDMI x 2

Vstup zvukového signálu

PC audio konektor x 1

Požadavky z hlediska životního prostředí

Provozní teplota

0°C–40°C na hladině moře

Provozní relativní vlhkost

10%-90% (bez kondenzace)

Provozní nadmořská výška

0-1499 m při teplotě 0°C až 35°C

1500 – 3000 m při 0°C – 30°C

(se režimem velké nadm. výš.)

Teplota skladování

-20°C–60°C na hladině moře

Skladovací vlhkost

10 – 90 % RH (bez kondenzace)

Skladovací nadmořská výška

30°C při 0 ~ 12 200 m nad mořem


Přeprava

Doporučujeme původní nebo ekvivalentní obal

Opravy

Přejděte na následující web, zvolte vaši zemi a v okně se zobrazí kontakt na nejbližší servis.

<http://www.benq.com/welcome>

 ระยะเวลาทางด้านเทคนิคทั้งหมดอาจเปลี่ยนแปลงได้โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

ระบบออปติค

ความละเอียด
1920 x 1080 1080p

ระบบแสดงภาพ
1-CHIP DMD

เลนส์
F = 1.84 - 2, f = 12 ~ 15.6 มม.

ลำงระยะโฟกัส
1.2ม. ~ 5.1ม. @ ระยะกว้าง
1.3ม. ~ 4.9ม. @ ระยะทะเล

แหล่งกำเนิดแสง
240W±3% @ โหมดปกติ

อัตราซุม
1.3x ±2%

ระบบไฟ

แหล่งจ่ายไฟ
AC100-240V, 3.4 A, 50/60 Hz (อัตโนมัติ)

การสิ้นเปลืองพลังงาน
สูงสุด: 350 W; สแตนด์บาย: 0.5 W (สูงสุด) ที่ AC100-240V

ตัวเครื่อง

น้ำหนัก
4.2 กก. ± 200 ก. (9.3 ปอนด์ ± 0.44 ปอนด์)

ข้อต่อเอาต์พุต

สัญญาณออก RGB
D-Sub 15 พิน (ตัวเมีย) x 1

ลำไฟง
5 วัตต์ x 2

เอาต์พุตลำ-างเสียง
แจ็คเสียง PC x 1

การควบคุม

USB
Type-A: 1A x 3 (USB ตัวอ่าน)
Type-A: 1.5A x 1 (แหล่งจ่ายไฟ)
Mini-B x 1, Type-A (ต้องเกิล USB Wi-Fi) x 1

การควบคุมอนุกรม RS-232
9 พิน x 1

ตัวรับลำ-าง IR x 2

ควบคุมผ่าน LAN
มีสาย (RJ 45)

ข้อต่ออินพุต

สัญญาณเข้าคอมพิวเตอร์
สัญญาณเข้า RGB
D-Sub 15 พิน (ตัวเมีย) x 1

สัญญาณเข้าวิดีโอ
สัญญาณเข้า SD/HDTV
อนาล็อก - คอมโพเนนต์
(ช่องเสียบสัญญาณเข้า RGB)
ดิจิทัล - HDMI x 2

อินพุตสัญญาณเสียง
แจ็คเสียง PC x 1

ข้อกำหนดของสภาพแวดล้อมการทำงาน

อุณหภูมิการทำงาน
0°C-40°C ที่ระดับน้ำทะเล

ความชื้นสัมพัทธ์ในการทำงาน
10%-90% (ไม่มีการควบแน่น)

ระดับความสูงในการทำงาน
0-1499 ม. ที่ 0°C-35°C
1500-3000 ม. ที่ 0°C-30°C (เมื่อเปิดโหมดอัลติจูดสูง)


อุณหภูมิขณะเก็บรักษา
-20°C-60°C ที่ระดับน้ำทะเล

ความชื้นพื้นที่จัดเก็บ
10%-90% RH (ไม่มีการควบแน่น)

อัลติจูดพื้นที่จัดเก็บ
30°C@ 0-12,200 ม. เหนือระดับน้ำทะเล

การขนส่ง
แนะนำให้ใช้กล่องบรรจุเดิม หรือเทียบเท่า

การซ่อม
โปรดไปที่เว็บไซต์ด้านล่าง
แล้วเลือกประเทศของคุณเพื่อค้นหาสถานที่ติดต่อของศูนย์บริการ
<http://www.benq.com/welcome>

 所有規格如有變更，恕不另行通知。

光學

解析度

1920 x 1080 1080p

顯示系統

1-CHIP DMD

鏡頭

F = 1.84 ~ 2, f = 12 ~ 15.6 mm

清晰對焦範圍

1.2m ~ 5.1m @ 廣角,

1.3m ~ 4.9m @ 望遠

光源

240W±3% @ 正常模式

變焦倍率

1.3x ±2%

電氣

電源供應

AC100-240V、3.40 A、50/60 Hz (自動)

耗電量

最大: 350 W; 待機: 0.5 W 最大 @ AC100-240V

機械

重量

4.2 Kg ± 200 g (9.3 lbs ± 0.44 lbs)

輸出端子

RGB 輸出

D-Sub 15-pin (母接頭) x 1

喇叭

5 瓦 x 2

音訊訊號輸出

PC 音訊插孔 x 1

控制

USB

A 型: 1A x 3 (USB 讀取器)

A 型: 1.5A x 1 (供電用)

迷你 B 型 x 1, A 型 (USB Wi-Fi dongle) x 1

RS-232 序列控制

9 pin x 1

紅外線接收器 x 2

區域網路控制

有線 (RJ45)

輸入端子

電腦輸入

RGB 輸入

D-Sub 15-pin (母接頭) x 1

視訊訊號輸入

SD/HDTV 訊號輸入

類比 - 色差

(透過 RGB 輸入)

數位 - HDMI x 2

音訊訊號輸入

PC 音訊插孔 x 1

環境需求

操作溫度

0°C-40°C 海平面

操作相對溼度

10%-90% (未凝結)

操作海拔

0-1499 公尺, 於 0°C 至 35°C

1500 至 3000 公尺, 在 0°C 至 30°C (開啟

高海拔模式)

儲存溫度

-20°C-60°C 海平面

儲存濕度

10%-90% RH (未凝結)

儲存高度


30°C@ 0-12,200m 海平面上

搬運

建議使用原本或同材質包裝

維修

請瀏覽以下網站並選擇所在國家，即可找到服務聯絡窗口。<http://www.benq.com/welcome>

 所有规格如有变更，恕不事先通知。

光学

分辨率

1920 x 1080 1080p

显示系统

1-CHIP DMD

镜头

F = 1.84 ~ 2, f = 12 ~ 15.6 mm

清晰焦距范围

1.2m ~ 5.1m @ 广角,

1.3m ~ 4.9m @ 远焦

光源

240W±3% @ 正常模式

变焦倍数

1.3x ±2%

电气

电源

AC100~240V, 3.40 A, 50/60 Hz (自动)

功耗

最大: 350 W ; 待机: 0.5 W 最大 @ AC100~240V

机械

重量

4.2 Kg ± 200 g (9.3 磅 ± 0.44 磅)

输出接口

RGB 输出

D-Sub 15 针 (凹口) x 1

扬声器

5 W x 2

音频信号输出

PC 音频插孔 x 1

控制

USB

Type-A: 1A x 3 (USB 阅读器)

Type-A: 1.5A x 1 (供电用)

Mini-B x 1, Type-A (USB Wi-Fi dongle) x 1

RS-232 串行控制

9 针 x 1

红外线接收器 x 2

LAN 控制

有线 (RJ45)

输入接口

计算机输入

RGB 输入

D-Sub 15 针 (凹口) x 1

视频信号输入

SD/HDTV 信号输入

模拟 - 分量

(通过 RGB 输入)

数码 - HDMI x 2

音频信号输入

PC 音频插孔 x 1

环境要求

运行温度

0°C-40 °C (海平面)

运行相对湿度

10%-90% (无冷凝)

运行高度

0-1499 m @ 0°C-35°C

1500-3000 m @ 0°C-30°C

(高海拔模式开启)

存储温度

-20°C-60°C (海平面)

存储湿度

10%-90% RH (无冷凝)

存储海拔高度

30°C @ 0-12,200m (海平面上)

运输

建议使用原包装或等同物

维修

请访问下面的网站，选择您所在的国家 / 地区以查找您的服务联系窗口。 <http://www.benq.com/welcome>

すべての仕様は予告なしに変更する場合があります。

光学

解像度

1920 x 1080 1080p

表示システム

1-CHIP DMD

レンズ

F = 1.84 ~ 2、f = 12 ~ 15.6 mm

鮮明なフォーカス範囲

1.2m ~ 5.1m (ワイド時)、

1.3m ~ 4.9m (望遠時)

光源

240W±3% (標準モード)

ズーム比

1.3x ±2%

電気仕様

電源装置

AC100 ~ 240V、3.40 A、50/60 Hz (自動)

消費電力

最大: 350 W、スタンバイ: 0.5 W (最大) AC100 ~ 240V のとき

機械仕様

重量

4.2 Kg ± 200 g (9.3 ポンド ± 0.44 ポンド)

出力端末

RGB 出力

D-Sub 15 ピン (メス) x 1

スピーカー

5 ワット x 2

オーディオ信号出力

PC オーディオジャック x 1

コントロール

USB

タイプ A: 1A x 3 (USB リーダー)

タイプ A: 1.5A x 1 (電源用)

ミニ B x 1, タイプ A (USB Wi-Fi ドングル) x 1

RS-232 シリアルコントロール

9 ピン x 1

IR 受信装置 x 2

LAN コントロール

有線 (RJ45)

入力端末

コンピュータ入力

RGB 入力

D-Sub 15ピン (メス) x 1

ビデオ信号入力

SD/HDTV 信号入力

アナログ - コンポーネント

(RGB 入力)

デジタル - HDMI x 2

オーディオ信号入力

PCオーディオジャック x 1

環境条件

動作温度

0°C ~ 40°C (海拔)

操作時の相対湿度

10% ~ 90% (結露しないこと)

動作高度

0 ~ 1,499 m (0°C ~ 35°C のとき)

1500 ~ 3000 m (0°C ~ 30°C のとき)

高地対応モードオン)

保管温度

-20°C ~ 60°C (海拔)

保管湿度

10% ~ 90% RH (結露しないこと)

保管高度

30°C において 0 ~ 12,200m (海拔)

輸送

元の梱包または同等品を推奨します

修理

以下の Web サイトにアクセスし、お住まいの国を選び、サービス連絡先窓口を検索してください。
<http://www.benq.com/welcome>

모든 사양은 사전 통보 없이 변경될 수 있습니다.

광학 사양

해상도
1920 x 1080 1080p
디스플레이 시스템
1-칩 DMD
렌즈
F = 1.84 ~ 2, f = 12 ~ 15.6 mm

선명한 초점 범위
1.2m ~ 5.1m @ 와이드,
1.3m ~ 4.9m @ 원거리

광원
240W±3% @ 보통 모드

줌 비율
1.3x ±2%

전기 사양

전원 공급 장치
AC100 ~ 240V, 3.40 A, 50/60 Hz (자동)

소비 전력
최대 : 350W, 대기 전력 : 0.5W (최대) 사용 시
AC100 ~ 240V

기계 사양

무게
4.2 Kg ± 200g (9.3lbs ± 0.44lbs)

출력 단자

RGB 출력 단자
D-Sub 15 핀 (암) 1 개

스피커
5 W 2 개

오디오 신호 출력
PC 오디오 잭 1 개

제어

USB
A 타입 : 1A x 3 (USB 3.0 판독기)
A 타입 : 1.5A x 1 (전원 공급 장치)
미니-B 1 개, A 타입 (USB Wi-Fi Dongle) x 1

RS-232 직렬 컨트롤
9 핀 1 개

IR 수신기 2 개

LAN 제어
열광한 (RJ45)

입력 단자

컴퓨터 입력 단자
RGB 입력 단자
D-Sub 15핀(암) 1개

비디오 신호 입력
SD/HDTV 신호 입력
아날로그 - 컴포넌트
(RGB 입력 단자 사용)

디지털 - HDMI 2개

오디오 신호 입력
PC 오디오 잭 1개

환경 요건

작동 온도
0°C~40°C(해수면 기준)

작동 상대 습도
10%~90%(비응축)

작동 고도
0~1499m(0°C~35°C)
1500~3000m(0°C~30°C, 높게 모드
사용 시)

보관 온도
-20°C~60°C(해수면 기준)

보관 습도
10%~90% RH(비응축)

보관 고도
30°C@ 0~12,200m(해수면 기준 이상)

운반
원래의 포장 상자나 이와 유사한 포장재를 사용할 것을
권장합니다 .

수리하기
아래 웹사이트로 들어가서 해당 국가를 선택하면 서비
스 연락처 창이 나타납니다 .
<http://www.benq.com/welcome>

جميع المواصفات عرضة للتغيير دون سابق إخطار.



الدقة

الدقة

1920 x 1080 1080p

نظام العرض

1-CHIP DMD

العدسة

4=F ~ 1.8، 2=F ~ 1.2 ~ 1.6 ملم

نطاق التركيز الواضح

من 1.2 إلى 5.1 أمتار عند التكبير
من 1.3 إلى 9.9 أمتار عند التصغير

مصدر المصباح

240 وات ± 3% في الوضع العادي

نسبة الزوم

1.3 ضعف ± 2%

الكهرباء

وحدة الإمداد بالطاقة

تيار متردد 100-240 فولت، 3.4 أمبير، 6050 هرتز (أوتوماتيكي)

استهلاك الطاقة

كحد أقصى: 350 وات؛ وضع الاستعداد: 0.5 وات (كحد أقصى)

في تيار متردد 100-240 فولت

المواصفات الميكانيكية

الوزن

4.2 كجم ± 200 جم (9.3 أرطال ± 0.44 رطلاً)

أطراف توصيل الخرج

خرج RGB

عدد 1 D-Sub ذو 15 دبوساً (أنثى)

السماعة

5 وات x 2

خرج إشارة الصوت

عدد 1 أحد مقبس صوت كمبيوتر شخصي

التحكم

USB

من النوع A: 1 أمبير 3x (قارئ USB)

من النوع A: 1.5 أمبير 1x (إمداد الطاقة)

عدد 1 مصغر من النوع B، من النوع A (USB) واي فاي دونجل 1x

تحكم تسلسلي RS-232

عدد واحد 9 دبابيس

عدد 2 مستقبل أشعة تحت الحمراء

التحكم في الشبكة المحلية

سلكي (RJ54)

أطراف توصيل الدخل

دخل الكمبيوتر

RGB دخل

عدد 1 D-Sub ذو 15 دبوساً (أنثى)

دخل إشارة الفيديو

SD/HDTV دخل إشارة

تناظري - مكُون

(عبر دخل RGB)

عدد 2 HDMI رقمي

دخل إشارة الصوت

مقيس صوت كمبيوتر شخصي 1 x

المتطلبات البيئية

درجة حرارة التشغيل

40.0 درجة مئوية عند مستوى سطح البحر

الرطوبة النسبية للتشغيل

10.0% - 90.0% (بدون تكثف)

ارتفاع التشغيل

0 - 1499 متراً عند 35.0 درجة مئوية

0.0 - 3000 متراً عند 30.0 درجة مئوية (مع

وضع الارتفاع العالي)

درجة حرارة التخزين

20.0 - 60.0 درجة مئوية عند مستوى سطح البحر

رطوبة التخزين

10.0% - 90.0% رطوبة نسبية (بدون تكاثف)

ارتفاع التخزين

30.0 درجة مئوية عند 1220.0 متر فوق مستوى سطح البحر

النقل

يوصى باستخدام الحزمة الأصلية أو ما يعادلها

الإصلاح

يرجى زيارة موقع الويب أدناه واختيار بلدك لتصل إلى نافذة بيانات الاتصال

بالدعم الفني <http://www.benq.com/welcome>

Kaikki tekniset tiedot voivat muuttua ilman ilmoitusta.

Optinen

Resoluutio

1920 x 1080 1080p

Näyttöjärjestelmä

1-CHIP DMD

Linssi

F = 1,84 ~ 2, f = 12 ~ 15,6 mm

Selkeä tarkennusalue

1,2 m - 5,1 m @ Laaja,
1,3 m - 4,9 m @ Tele

Valolähteen

240W±3% @ Normaali tila

Zoomaussuhde

1.3x ±2%

Sähkö

Virtalähde

AC 100–240 V, 3,40 A, 50/60 Hz (Automaattinen)

Tehon kulutus

Max: 350 W; Valmiustila: 0,5 W Max :ssa AC 100–240 V

Mekaaninen

Paino

4,2 kg ± 200 g (9.3 lbs ± 0.44 lbs)

Lähtöliitännät

RGB-lähtö

D-Sub 15-pinninen (naaras) x 1

Kaiutin

5 wattia x 2

Audiosignaalin lähtö

PC-audiliitin x 1

Hallinta

USB

Type-A: 1A x 3 (USB lukija)

Type-A: 1.5A x 1 (Virransyöttö)

Mini-B x 1, Type-A (USB Wi-Fi dongle) x 1

RS-232-sarjahallinta

9-pinninen x 1

IR-vastaanotin x 2

LAN-ohjaus

Langallinen (RJ45)

Tuloliittimet

Tietokonetulo

RGB-tulo

D-Sub 15-pinninen (naaras) x 1

Videosignaalitytulo

SD/HDTV-signaalitytulo

Analoginen - Komponentti

(RGB-tulon kautta)

Digitaalinen - HDMI x 2

Äänisignaalin tulo

PC äänijakki x 1

Ympäristöön liittyvät vaatimukset

Käyttölämpötila

0°C–40°C merenpinnan tasolla

Käytön suhteellinen kosteus

10%–90% (ilman kondensaatiota)

Käyttökorkeus

0–1499 m 0°C–35°C:ssa

1500–3000 m 0°C–30°C:ssa

Korkean paikan tila on päällä)

Säilytyslämpötila

-20°C–60°C merenpinnan tasolla

Säilytyskosteus

10–90 % (kondensoitumaton)

Säilytyskorkeus

30°C@ 0 - 12 200 m merenpinnan yläpuolella


Kuljetus

Alkuperäisen pakkauksen tai vastaavan käyttöä suositeltavaa.

Korjaus

Siirry seuraavaan verkko-osoitteeseen ja valitse maasi löytääksesi yhteystietokunnan.

<http://www.benq.com/welcome>

 Alle spesifikasjoner kan endres uten forvarsel.

Optisk

Oppløsning
1920 x 1080 1080p

Visningssystem
1-CHIP DMD

Linse
F = 1,84–2, f = 12–15,6 mm

Tydelig fokusområde
1,2–5,1 m ved bred,
1,3–4,9 m ved tele

Lyskilde
240W±3% @ Normalmodus

Zoomforhold
1,3 x ±2%

Elektrisk

Strømforsyning
AC 100–240 V, 3,40 A, 50/60 Hz (automatisk)

Strømforbruk
Maks.: 350 W; Ventemodus: 0,5 W Maks. ved AC
100–240 V

Mekanisk

Vekt
4,2 kg ± 200 g (9,3 lb ± 0,44 lb)

Utdataterminaler

RGB-utdata
D-Sub 15-pinnere (kvinnelig) x 1

Høytaler
5 watt x 2

Lydsignalutgang
PC-lydport x 1

Kontroll

USB
Type-A: 1A x 3 (USB leser)
Type-A: 1,5A x 1 (Strømforsyning)
Mini-B x 1, Type-A (USB Wi-Fi dongel) x 1

RS-232-seriekontroll
9-pinnere x 1

IR-mottaker x 2

LAN-kontroll
Kablet (RJ45)

Inndataterminaler

Datamaskininndata
RGB-inndata
D-Sub 15-pinnere (kvinnelig) x 1

Videosignalinndata
SD/HDTV-signalinndata
Analog - Komponent
(gjennom RGB-inndata)
Digital - HDMI x 2

Lydsignalinndata
PC-lydport x 1

Miljøkrav

Driftstemperatur
0°C–40°C ved havets overflate

Relativ driftsfuktighet
10%–90 % (uten kondensering)

Høyde over havet i bruk
0–1499 meter ved 0°C–35°C
1500–3000 meter ved 0°C–30°C (med
Stor høydemodus på)


Lagringstemperatur
-20°C–60°C ved havets overflate

Lagringsfuktighet
10–90 % relativ fuktighet (uten kondens)

Lagringshøyde
30°C ved 0–12 200 m over havets overflate

Transport
Originalpakning eller tilsvarende anbefales

Reparasjon
Besøk nettsiden nedenfor og velg ditt land for å finne
ditt servicekontaktvindu.
<http://www.benq.com/welcome>

 Alle specifikationer kan ændres uden varsel.

Optisk

Opløsning
1920 x 1080 1080p

Displaysystem
1-CHIP DMD

Linse
 $F = 1,84 \sim 2, f = 12 \sim 15,6 \text{ mm}$

Område for tydeligt fokus
1,2 ~ 5,1 m @ Wide,
1,3 ~ 4,9 m @ Tele

Lyskilde
240W±3% @ Normal-tilstand

Zoomforhold
1,3x ±2%

Elektrisk

Strømforsyning
Vekselstrøm 100-240 V, 3,40 A, 50/60 Hz
(automatisk)

Strømforbrug
Maks.: 350 W; Standby: 0,5 W maks ved
Vekselstrøm 100-240 V

Mekanisk

Vægt
4,2 Kg ± 200 g (9,3 lbs ± 0,44 lbs)

Outputstik

RGB-output
D-Sub 15-bens (hun) x 1

Højttaler
5 watt x 2

Lyddudgangsstik
PC-lydstik x 1

Kontrol

USB
Type-A: 1A x 3 (USB læser)
Type-A: 1,5A x 1 (Strømforsyning)
Mini-B x 1, Type-A (USB Wi-Fi dongle) x 1

RS-232 seriel kontrol
9-bens x 1

IR-modtager x 2

LAN kontrol
Kablet (RJ45)

Inputstik

Computerinput
RGB-input
D-Sub 15-bens (hun) x 1

Videosignalinput
SD/HDTV signalinput
Analog - Component
(via RGB-input)
Digital - HDMI x 2

Lydsignalinput
PC-lydstik x 1

Krav til omgivelserne

Driftstemperatur
0°C–40°C i højde med havoverfladen

Relativ fugtighed under drift
10-90% (uden kondensering)

Højde over havet under drift
0-1499 m ved 0-35°C
1500-3000 m ved 0-30°C (med
Høj højde-tilstand til)

Opbevaringstemperatur
-20°C–60°C i højde med havoverfladen

Fugtighed på opbevaringsstedet
10–90 % RH (ingen kondensering)

Opbevaringshøjde
30°C ved 0–12.200 m over havets overflade

Transport
Originalforpakning eller lignende anbefales

Reparation
Besøg nedenstående webside og vælg dit land for at
finde dit servicekontakt-vindue.
<http://www.benq.com/welcome>

- En** For further information, please download User Manual on official website:
<http://www.benq.com/>
- Fr** Pour de plus amples informations, veuillez télécharger le Manuel de l'utilisateur sur le site Internet officiel : <http://www.benq.com/>
- De** Für weitere Informationen laden Sie bitte die Bedienungsanleitung von der offiziellen Webseite herunter: <http://www.benq.com/>
- It** Per ulteriori informazioni, scaricare il manuale utente sul sito web ufficiale: <http://www.benq.com/>
- Es** Para más información, descargue el manual del usuario que encontrará en el sitio web oficial: <http://www.benq.com/>
- Pt** Para mais informações, transfira o Manual do Utilizador a partir do website oficial: <http://www.benq.com/>
- Sv** För ytterligare information, ladda ner bruksanvisningen från den officiella webbplatsen: <http://www.benq.com/>
- Ru** Для получения дополнительной информации загрузите Руководство пользователя с официального веб-сайта: <http://www.benq.com/>
- Nl** Download voor meer informatie de gebruikershandleiding van de officiële website: <http://www.benq.com/>
- Pl** Aby uzyskać więcej informacji, należy pobrać podręcznik użytkownika z oficjalnej witryny: <http://www.benq.com/>
- Tr** Daha fazla bilgi için, lütfen <http://www.benq.com/> adresindeki resmî web sitesinden Kullanım Kilavuzunu indirin.
- Cs** Další informace najdete v Uživatelské příručce, kterou lze stáhnout z oficiálních webových stránek: <http://www.benq.com/>
- Th** สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดดาวน์โหลดคู่มือผู้ใช้ได้จากเว็บไซต์อย่างเป็นทางการของเรา <http://www.benq.com/>
- Tc** 有關詳細訊息，請至官方網站下載使用手冊：<http://www.benq.com/>
- Sc** 有关详细信息，请至官方网站下载用户手册：<http://www.benq.com/>
- Ja** 詳しくは、公式 Web サイト (<http://www.benq.com/>) でユーザーマニュアルをダウンロードしてご確認ください。
- Ko** 자세한 내용을 보려면 공식 웹사이트 <http://www.benq.com/> 에서 사용 설명서를 다운로드하십시오 .
- Ar** لمزيد من المعلومات، يرجى تنزيل دليل المستخدم من الموقع الرسمي:
<http://www.benq.com/>
- Fi** Saadaksesi lisätietoja, lataa Käyttöopas viralliselta web-sivustolta: <http://www.benq.com/>
- Nb** Du finner mer informasjon i Brukerhåndboken, som du kan laste ned på det offisielle nettstedet: <http://www.benq.com/>
- Da** For yderligere oplysninger bedes du downloade brugsanvisningen fra det officielle websted: <http://www.benq.com/>



BenQ.com

© 2022 BenQ Corporation.
All rights reserved. Rights of modification reserved.

PXA39-4000-01
P/N: 4JJPT01.001